

## LISTES DES AVERTISSEMENTS

CODE	DESCRIPTION	LOCALISATION
06899050230	Attention/ Avertissement : Vapeur d'essence	Près du poste de pilotage
06899050200	Decalque danger : Blessure moteur/Baigneur couper contact	Près du poste de pilotage
06899050210	Decalque danger : Blessure moteur/ Échelle	
06899050240	Decalque Avertissement : « Éviter les fuites d'essence...»	Près du bouchon d'essence
06899050270	Décalque Avertissement : « Éviter les fuites dessence »	Station de navigation près du conducteur
06899050280	Décalque Avertissement : « Blessure mat de remorquage/ Parachute »	Près du mât de remorquage
06899050300	Décalque Avertissement : « Prévenez les chutes porte/ Cloture »	Portes / Plat-Bord / Clôture
06899050320	Décalque Avertissement: Perte Contrôle Direction/Moteur	Près du poste de pilotage
06899050340	Décalque Avertissement: « Inflammation App Cuisson Toit Campeur »	Sur le Toit -Campeur
06899050380	Décalque Avertissement: Blessure Utilisa- tion Mât de Remorquage	Près du poste de pilotage
06899050390	Décalque Avertissement: « Risque De Bris Capot/Passerelle Arrière à Sécuriser »	Tableau Arrière / sur la Barre de Remorquage
06899050400	Vitesse 5 Mph ou 8 Km/h Si Coussin Soulevé	Sur la base du siège
06899050460	Décalque Att: Dommage Aire de Bronzage ( Sécurisation)	Intérieur de la banquette de l'air de bronzage
06899050530	Décalque : « Danger De Mort Monoxyde de Carbone» Tableau Arrière.	Poupe et tableau arrière
06899050540	Decalque Att: Position Réservoir Essence Portatif.	Près du moteur
06899050550	Vérouiller Système: Blessure Plateforme à Insertion Démontable	Près de la Plateforme
06899050590	Décalque Avertissement: Risque Bris Mo- teur Mauvais Essence Ethanol	Près du bouchon d'essence
06899050610	Étiquette Pour Système de Direction NFB	Sur le système de pilotage
06899050640	Décalque Avertissement: Risque De Mort : Bris + Tour Pour Planche Nautique	Près de la tour pour planche nau- tique
06899050690	Décalque Avertissement : Capacité Max Plate-Forme Arr.	Près de la Plateforme
06899050700	Décalque Att : Zone De Pincement	Près du mât de remorquage
06899050710	Avertissement: Risque De Blessure Vit. Sup.à 5 Mph avec le Siège Pivotant	Sur la barre du siège pivotant
06899050720	Décalque Avertissement : Visibilité Limitée en Position Assise pour Conduire	Sur le poste de pilotage

<b>CODE</b>	<b>DESCRIPTION</b>	<b>LOCALISATION</b>
06899050730	Avertissement: Éviter Le Bris Par Gel : Hivérisation Échelle	Face du tableau arrière / sur l'échelle
06899050810	Étiquette «Identification Fiche AC du Chargeur Accessoire	Compartiment batterie / Chargeur
06899050820	Étiquette «Identification Fiche Ac Chargeur Moteur Électrique	Compartiment batterie / Chargeur
06899050830	Étiquette Avertissement. «Poids Max. Moteur Électrique»	Compartiment du Moteur Électrique
06899050910	Étiquette :Config. Long. Max. Rang. Canne Centre Nanook	Compartiment pour tiges
06899050940	Avertissement: Compartiment Non Ventilé / Réservoir d'essence Portatif 12 G.	Compartiment du Réservoir à Essence portatif.
06899050950	Étiquette Avertissement: Contenu Peut Être Sous Pression	Près du bouchon d'essence
06899051000	Décalque Avertissement Tableau Arr. (Moteur Mercury)	Tableau arrière / poupe
06899051030	Avertissement: Ne Jamais Remorquer avec la Tour en Position Abaissée	Près ou sur la tour
06899051040	Étiquette Avertissement: Zone de Pincement Dégagez l'Espace	Près ou sur la tour
06899051050	Étiquette Globale : Regroupant Toutes les Informations d'Avertissement	Station de navigation près du conducteur
06899051060	Décalque Danger : Contact avec Helice / Monoxide de Carbone	Tableau arrière / poupe
06899051110	Étiquette «Att.» Entretien Hivérisation Syst. Combo Recircu./Pump-Out	Boîte du système de recirculation/ pompage
06899051300	Décalque Avertissement: Tour equinox keyswitch	Tableau arrière / poupe
06899051310	Décalque Avertissement: Remorquage Tour Equinox	Près ou sur la tour
06899051470	Étiquette Avertissement : Sécurité à La Base Du Mât Remorquage Amovible	Compartiment batterie
06899051480	Étiquette Avertissement : Si Pas Mise En Service Recharger Batterie. Avant	Compartiment de la batterie
06899051270	Sécurité Pour Siège Arrière Extérieur	Espace passager arrière

**WARNING/AVERTISSEMENT**

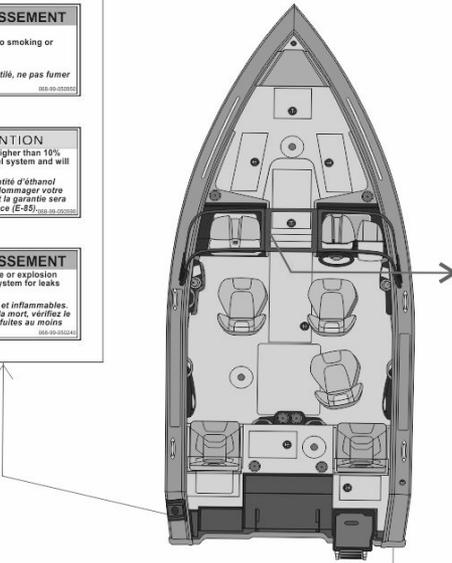
Contents can be under pressure  
Open slowly in well ventilated area, no smoking or open flames.  
Le contenu peut être sous pression.  
Ouvrir lentement dans un espace ventilé, ne pas fumer ou de flamme nue. 088-99-00000

**CAUTION / ATTENTION**

The use of fuels containing ethanol higher than 10% (E-10) can damage your engine or fuel system and will void the warranty. Never use (E-85).  
L'utilisation d'essence avec une quantité d'éthanol plus grande que 10% (E-10), peut endommager votre moteur ou le système de carburant et la garantie sera annulée. Ne jamais utiliser de l'essence (E-85). 088-99-00000

**WARNING/AVERTISSEMENT**

Avoid serious injury or death from fire or explosion resulting from leaking fuel. Inspect system for leaks at least once a year.  
Les fuites d'essence sont explosives et inflammables. Pour éviter des blessures graves ou la mort, vérifiez le système d'essence pour détecter des fuites au moins une fois par année. 088-99-00000



**DANGER**  
Shut off motor when near swimmers. Severe injury or death will result from contact with a rotating propeller.  
Coupez le contact au moteur lorsque près de baigneurs. Le contact avec l'hélice causera des blessures graves ou la mort. 088-99-00000

**WARNING/AVERTISSEMENT**  
**BEFORE STARTING ENGINE EQUIPMENT**  
-drain plug - secured ?  
-movable seats - secured ?  
-life jacket - one for each person ?  
-other emergency gear - on board ?  
-emergency stop switch - tether hooked up ?  
-everybody - seated in boat? never on scabbards, raised seats, or edges of boat!  
-operator's vision - unobstructed ?  
-weather conditions - safe to go out ?  
-passengers - aware of emergency procedures ?  
**PROCÉDURES**  
**AVANT LE DÉMARRAGE DU MOTEUR EQUIPEMENT**  
-bouchon de vidange - bien installé ?  
-siège amovible - sécurisé ?  
-ceinture de sauvetage - une par personne ?  
-autres équipements de sécurité - à bord ?  
**PROCÉDURES**  
-coup-circuit d'urgence - cordon attaché ?  
-tous les occupants assis dans l'embarcation ?  
-jamais sur des scabbards ou sur le rebord !  
-champ de vision de pilote - sans obstruction ?  
-conditions météo - sécuritaires pour naviguer ?  
-passagers - familiers avec les procédures d'urgence ? 088-99-00000

**WARNING/AVERTISSEMENT**  
Caution: avoid 200 car-coups from damage or high. Engine and propeller exhaust. Exhaust system may contain carbon monoxide gas. Use of petroleum-based products, such as oil, grease, or fuel, may cause fire. Do not use alcohol-based cleaning products. 088-99-00000

**WARNING/AVERTISSEMENT**  
Visibility from the seated position at this helm station is limited. Avoid serious injury or death from collisions. Operation from a standing position may be necessary to maintain a lookout as required by USCG Navigation Rules.  
Read owner's manual.  
La visibilité en position assise à ce poste de pilotage est limitée. Évitez des blessures graves ou la mort résultant de collisions. L'opération en position debout peut être nécessaire pour maintenir une surveillance tel que requis par "USCG Navigation Rules". Consultez le manuel du propriétaire de bateau. 088-99-00000

**ATTACH LANYARD**

**DANGER**  
CAUTION WITH SPINNING PROPELLERS WILL CAUSE SERIOUS INJURY OR DEATH.  
ATTENTION AVEC LES HÉLICES EN ROTATION PEUT CAUSER DE GRAVES BLESSURES OU LA MORT.  
QUAND LE MOTEUR FONCTIONNE, RESTEZ ÉLOIGNÉS DE L'ÉQUILIBRÉ ET DU L'ÉCART.  
Lorsque le moteur fonctionne, restez éloignés de l'équilibré et de l'écart.  
**LE BREVETÉ DE PROPULSEUR CAUSE DES BLESSURES SÉRIEUSES (OU LA MORT)**  
Lorsque le moteur fonctionne, restez éloignés de l'équilibré et de l'écart.  
Lorsque le moteur fonctionne, restez éloignés de l'équilibré et de l'écart.  
**DÉPLACEZ-VOUS LAIR FRAIS** si vous ressentez la chaleur. Voir votre manuel de maintenance pour plus de détails. 088-99-00000

U.S. COAST GUARD  
**MAXIMUM CAPACITIES**  
**8 PERSONS OR 1140 LBS.**  
THIS BOAT COMPLIES WITH U.S. COAST GUARD SAFETY STANDARDS IN EFFECT ON THE DATE OF CERTIFICATION WITH U.S. IN-THE-TERRITORY VESSEL CERTIFICATION RULES. PRINCECRAFT MARINE, INC. 705 611 4666  
**ATTACH LANYARD**

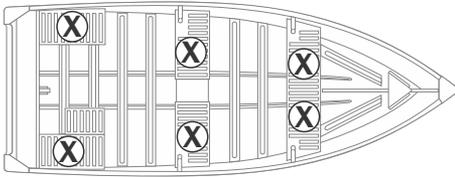
CANADIAN COMPLIANCE NOTICE  
NOTICE DE CONFORMITÉ CANADIENNE  
Ce bateau est conforme aux normes de sécurité en vigueur au Canada en matière de certification des navires de plaisance. PRINCECRAFT MARINE INC. 705 611 4666



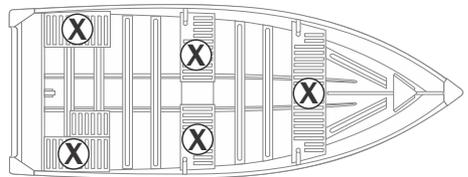
**POSITIONS DÉSIGNÉES DES PLACES ASSISES**

**CHALOUPEES**

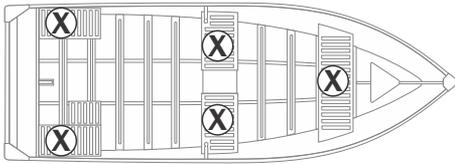
**Starfish 16 L WT**



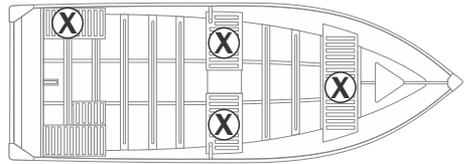
**Starfish 16 WT**



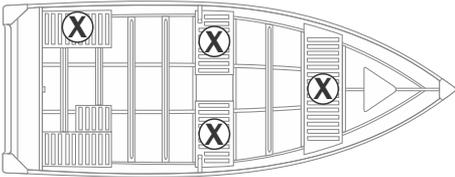
**Springbok 16 L WT**



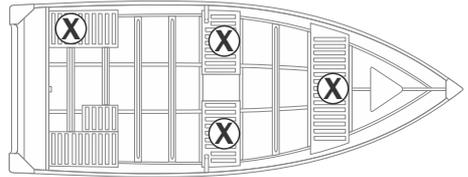
**Springbok 16 WT**



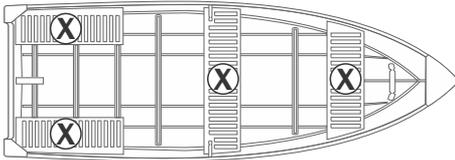
**Yukon 14 LWT**



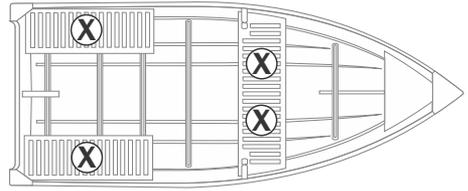
**Yukon 14 WT**



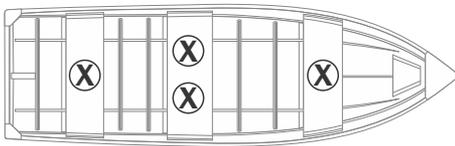
**Fisherman 14**



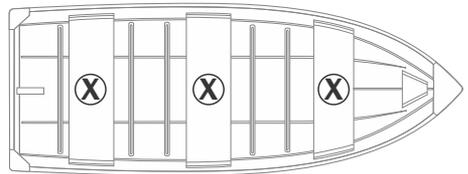
**Ungava 12**



**Scamper**

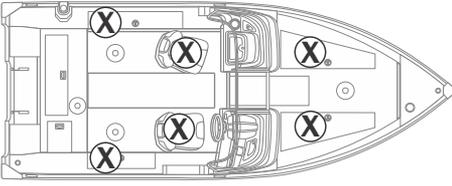


**Sea Sprite 12**

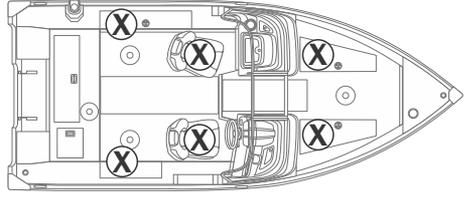


**BATEAUX**

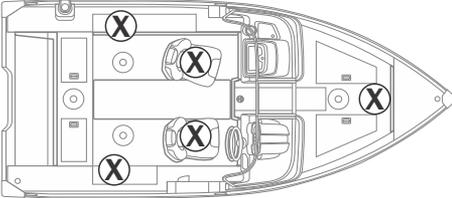
**Hudson 190 WS**



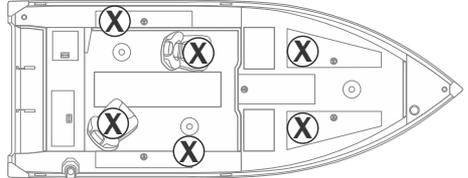
**Hudson 170 WS**



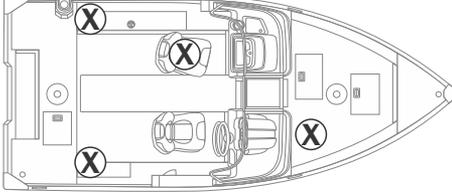
**Hudson 166 WS**



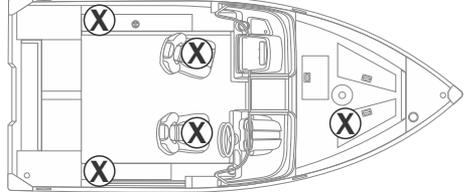
**Hudson 190 BT**



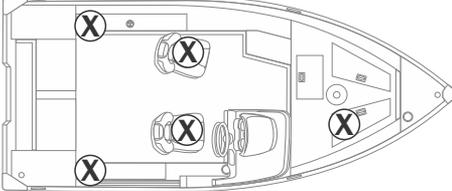
**Holiday 162 WS**



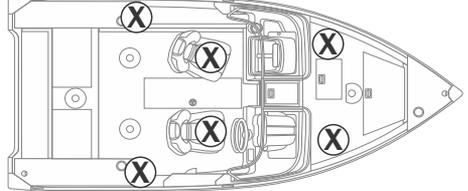
**Holiday 162 WS Max**



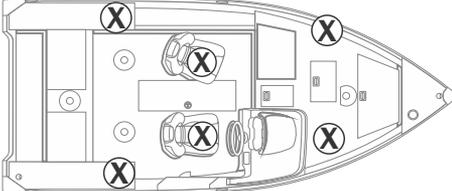
**Holiday 162 SC MAX**



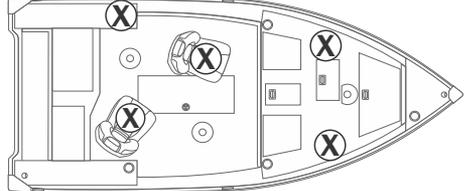
**Amarok 166 WS**



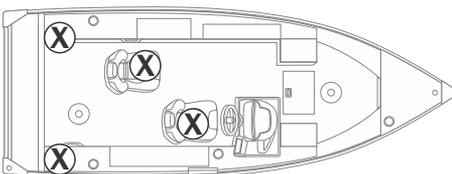
**Amarok 166 SC**



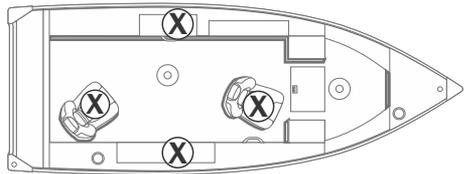
**Amarok 166 BT**



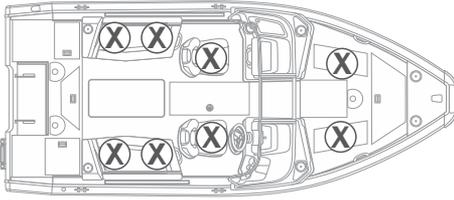
**Resorter 160 SC**



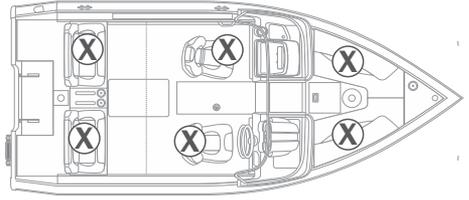
**Resorter 160 BT**



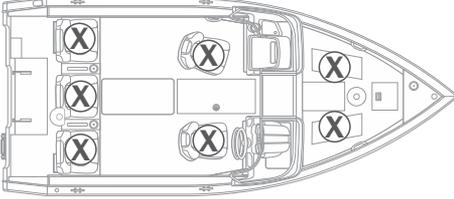
**SPORT 175**



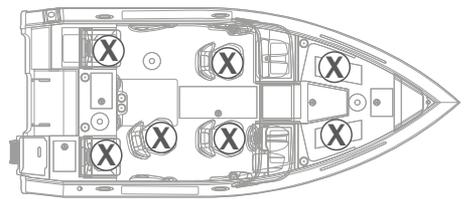
**Sport 175 MAX**



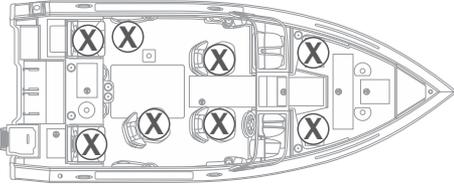
**Sport 185**



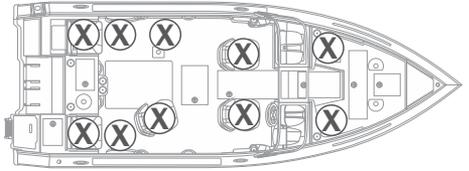
**Platinum 190**



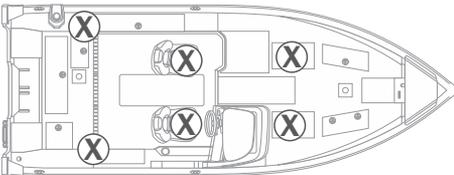
**Platinum 200**



**Platinum 220**

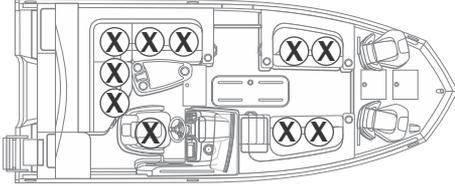


**Xpédition 200**

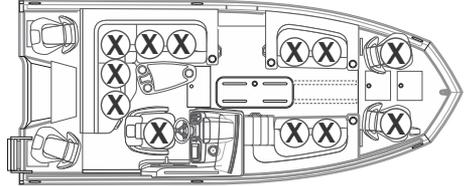


**BATEAUX PONTÉS**

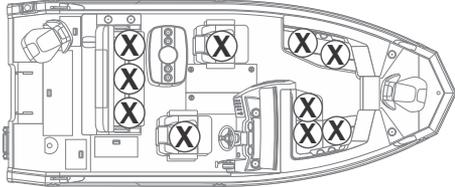
**Ventura 192**



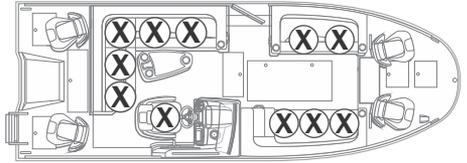
**Ventura 194**



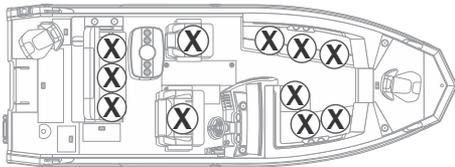
**Ventura 200 RL**



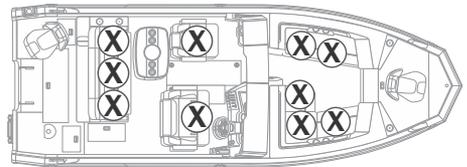
**Ventura 224**



**Ventura 230 RL**

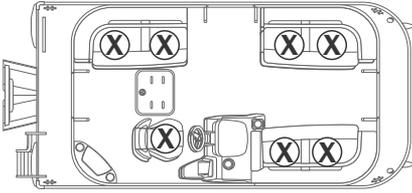


**Ventura 230 WRL**

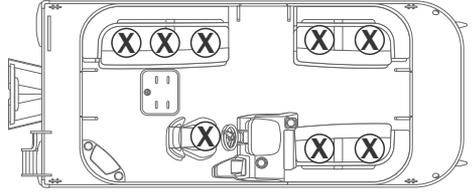


**PONTONS**

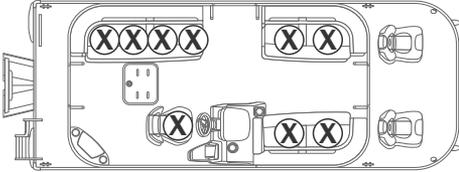
**Brio 17**



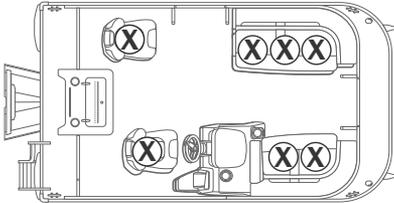
**Brio 19**



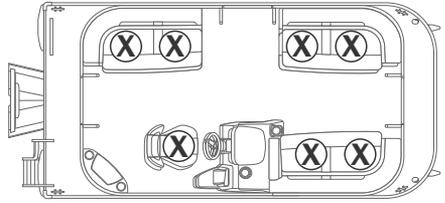
**Brio 21 2S**



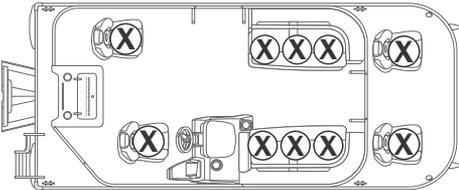
**Jazz 14 2RS**



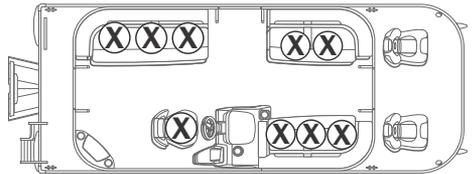
**Jazz 17**



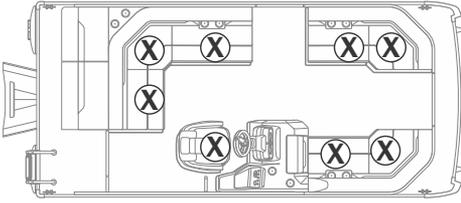
**Jazz 19 4S**



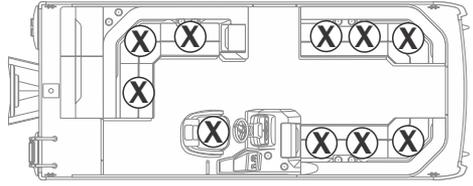
**Jazz 21 2S**



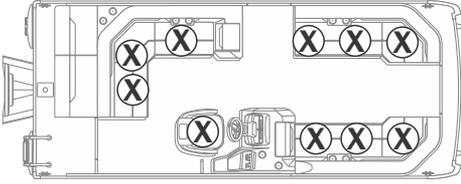
**Vectra 19 L**



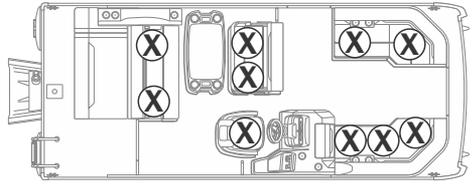
**Vectra 21 L**



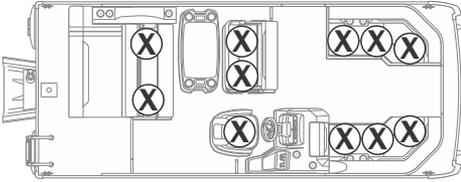
**Vectra 21L 3SP**



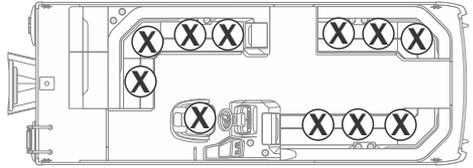
**Vectra 21 RL**



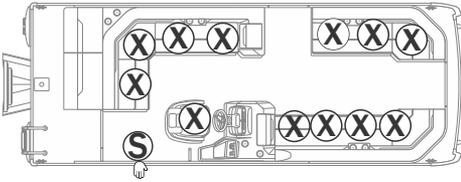
**Vectra 21 RL 3SP**



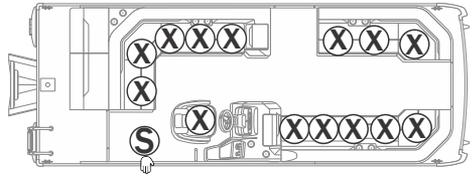
**Vectra 23L**



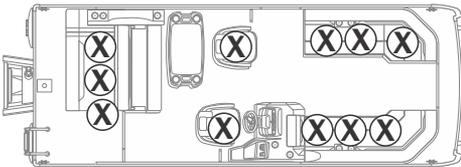
**Vectra 23L 3SP**



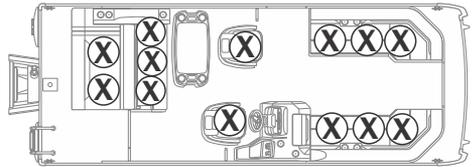
**Vectra 23 L 3F**



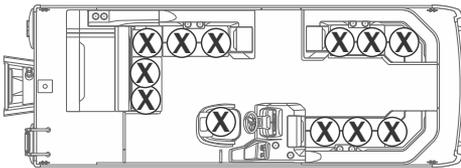
**Vectra 23 RL**



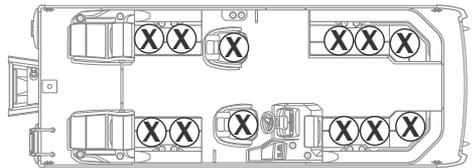
**Vectra 23 RL 3SP**



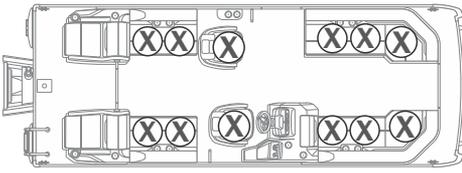
**Vectra 23 RL 3F**



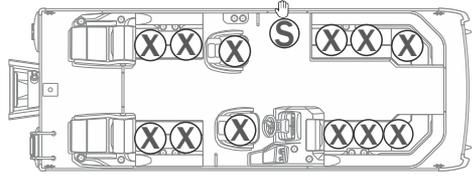
**Vectra 23 XT**



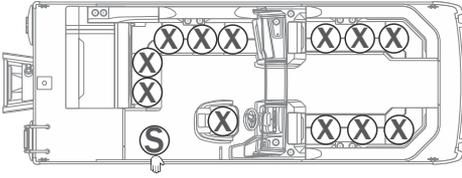
**Vectra 23 XT 3SP**



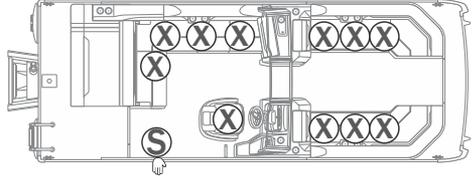
**Vectra 23 XT 3F**



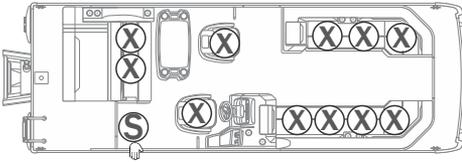
**Vectra 23 WRL 3SP**



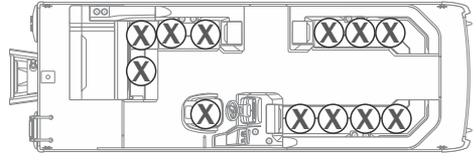
**Vectra 23 WRL 3F**



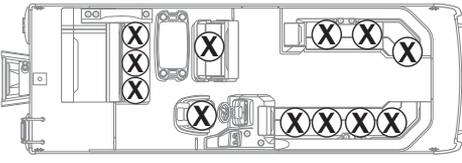
**Vectra 25 RL**



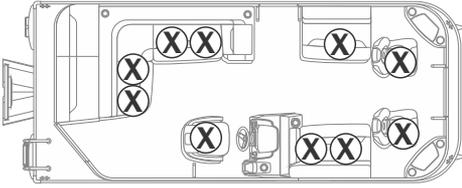
**Vectra 25 RL 3SP**



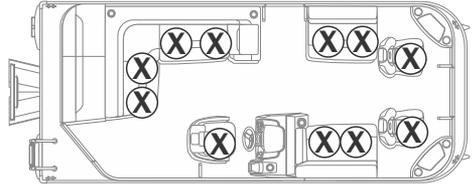
**Vectra 25 RL 3F**



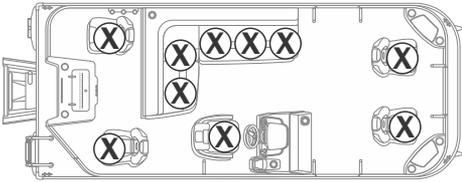
**Sportfisher 21 2S**



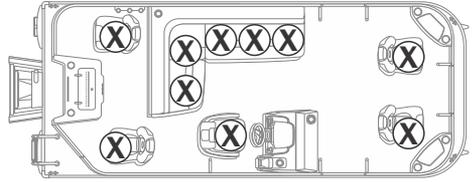
**Sportfisher 21 2S 3SP**



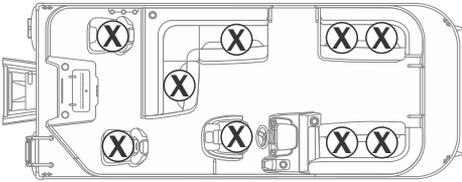
**Sportfisher 21 4S**



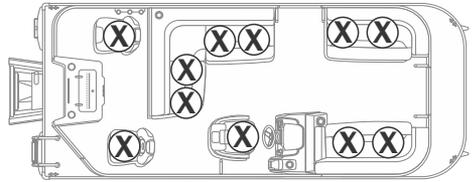
**Sportfisher 21 4S 3SP**



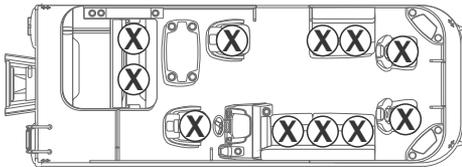
**Sportfisher 21 2RS**



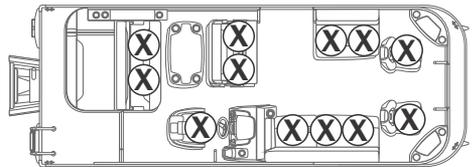
**Sportfisher 21 2RS 3SP**



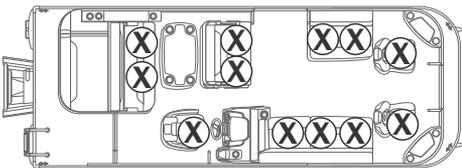
**Sportfisher 23 2S RL**



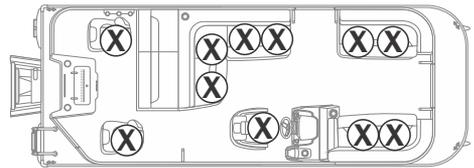
**Sportfisher 23 2S RL 3SP**



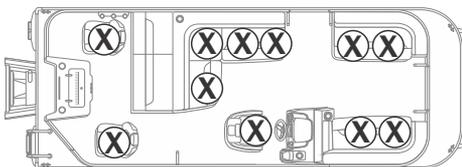
**Sportfisher 23 2S RL 3F**



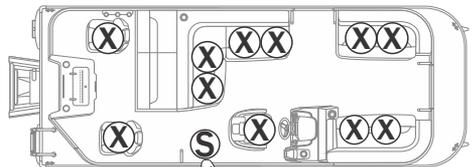
**Sportfisher 23 2RS**



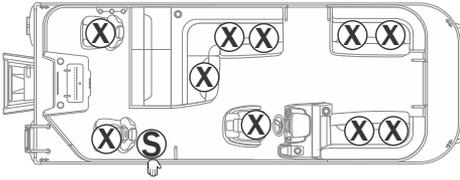
**Sportfisher 23 2RS 3SP**



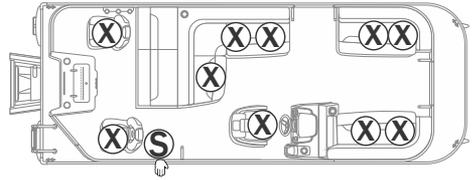
**Sportfisher 23 2RS 3F**



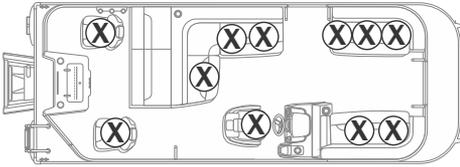
**Sportfisher LX 25 2RS**



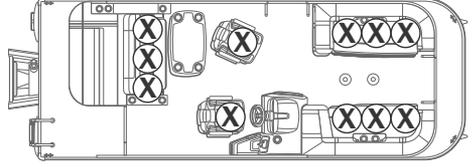
**Sportfisher LX 25 2RS 3SP**



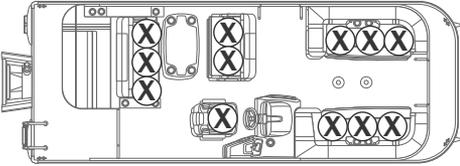
**Sportfisher LX 25 2RS 3F**



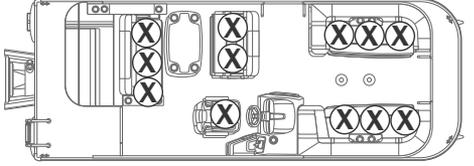
**Quorum 23 RL**



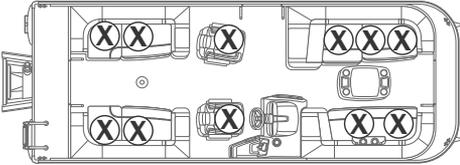
**Quorum 23 RL 3SP**



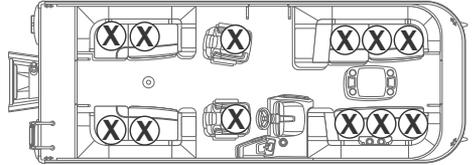
**Quorum 23 RL 3F**



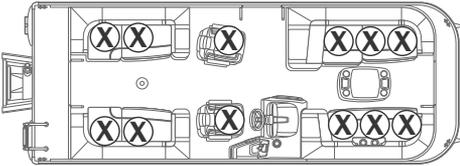
**Quorum 23 XT**



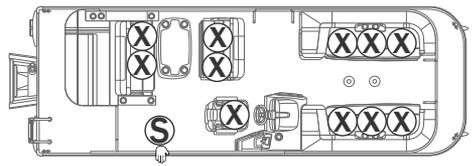
**Quorum 23 XT 3SP**



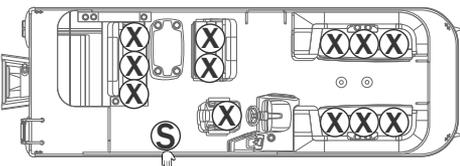
**Quorum 23 XT 3F**



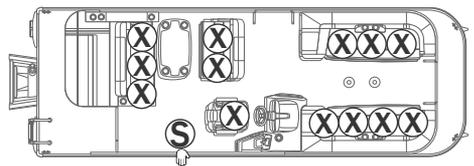
**Quorum 25 RL**



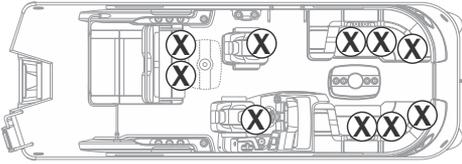
**Quorum 25 RL 3SP**



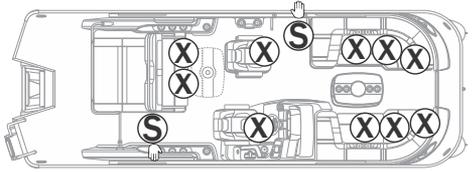
**Quorum 25 RL 3F**



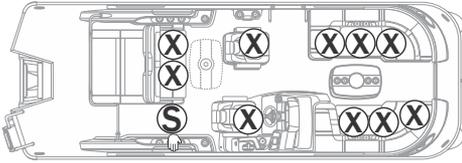
Vogue 23 RL



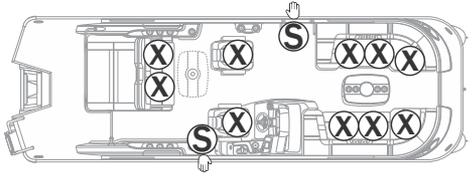
Vogue 23 RL 3SP



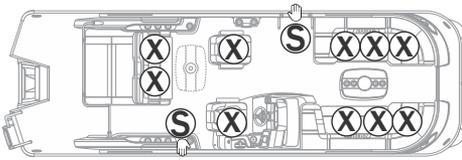
Vogue 23 RL 3F



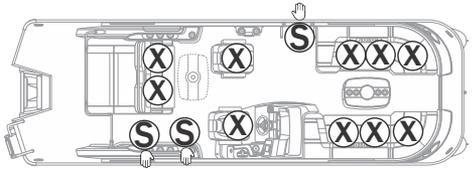
Vogue 25 RL



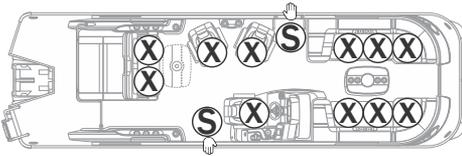
Vogue 25 RL 3SP



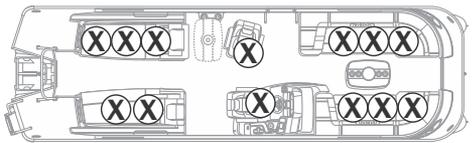
Vogue 25 RL 3F



Vogue 27 RL 3F



Vogue 27 XT 3F



## ESPÈCES AQUATIQUES ENVAHISSANTES (AIS)

Les espèces aquatiques envahissantes (AIS) sont des plantes et des animaux qui vivent dans les eaux. Elles sont susceptibles de causer des dommages économiques ou environnementaux ou des dommages à la santé humaine et ont un impact négatif sur la voie navigable.



En tant que plaisanciers et citoyens responsables, chaque propriétaire d'embarcation devrait faire sa part pour empêcher la propagation des espèces envahissantes. Dans de nombreux cas, la loi l'exige également. Vérifiez les réglementations locales pour toute voie navigable où vous vous naviguez.

Après chaque sortie en bateau, suivez trois étapes simples avant de quitter l'accès à l'eau pour arrêter la propagation des espèces aquatiques envahissantes (AIS) : nettoyer, égoutter, mettre à sec.

C'est le plaisancier qui permet de protéger l'environnement contre les dommages que les espèces aquatiques envahissantes (AIS) peuvent causer.

### NETTOYER

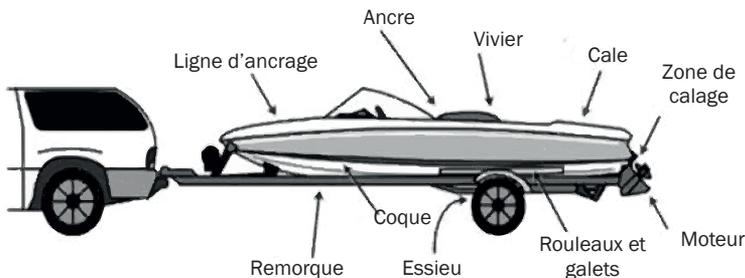
Inspecter et retirer toutes les plantes aquatiques, les animaux, la boue et les débris du bateau, du moteur, de la remorque, de l'ancre et de tout équipement de sports nautiques. Rincer, frotter ou laver, selon le cas, loin des égouts pluviaux, des fossés ou des voies navigables. Rincer l'embarcation et la remorque avec de l'eau chaude, si possible. Rincer le moteur conformément au manuel d'utilisateur.

### METTRE À SEC :

Laissez sécher complètement l'embarcation avant de naviguer de nouveau.

### CONCESSIONNAIRE

Votre concessionnaire inspectera votre embarcation lorsque vous prendrez livraison pour s'assurer qu'elle soit en parfait état et que tous les composants fonctionnent correctement. Votre concessionnaire discutera des conditions de toutes les garanties et soulignera l'importance de renouveler chaque garantie auprès du fabricant. Il expliquera également les procédures appropriées pour obtenir le service de garantie. Sur demande, il vous renseignera sur le fonctionnement de l'embarcation et de ses systèmes et composants.



**Note :** Certaines localités peuvent exiger l'inspection ou la décontamination avant ou après la mise à l'eau. Renseignez-vous sur les lois et règlements locaux et provinciaux, avant de voyager et naviguer avec l'embarcation.